



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1		La Broye II				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
96	C	ANSERMET Michaël	201127	04:47	99		1					12:36	24	2	14:36	B1
24	A	ROCHETTE Raphaël	215174	21:26	99	17	2					27:31	94	2	27:46	J1
31	G	EGGER Sandy	206285	21:31	7	79	3									
35	G	STUDER Matthieu	209139	34:16	98	79	4									
94		JOYE Nathan	207162	34:27	79	89	5									
				36:31	24	91	6									
				45:18	24	17	7									
82		AYER Maxime	217070	55:11	79	99	8									
79		CHRISTINAZ Julien	98287	57:51	98	79	9									
98		PROGIN Michaël	211167													
99		THURLER Pascal	94262													
89		PURY Aurélien	210142													
17		MOTA Luca	214011													
50		MAEDER David	209194													
3		ARM Maxime	209239													
85		ARM Matthieu	217073													
91		GROGNOZ Thierry	205054													
7		CHASSOT Fabian	215110													
			217072													
COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	TOTAL				9					
COACH				ROULIN Tristan			TIME OUT				X X X 4 min					
Time Keeper Chronométreur		215610	AYER Simon													
Official scorer Marqueur		203014	GIVEL Florent													
Referee 1 Arbitre 1		94015	BIERI Stéphane													
Referee 2 Arbitre 2		9043	BOSSEL Joey													
Tech. Director Directeur tech.																
<b>RESULT</b>																
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL												
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2												
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	9	11												
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Hurricanes Lenzburg I													
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma													
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma													
Penalty / Rigori	0	0														
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																
COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	TOTAL				11					
COACH				BOSSERT René			TIME OUT				X X 6 min					

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

Lieu / Ort  
Location / Luogo

Start / Beginn  
Début / Inizio

Championship / Meisterschaft  
Championnat / Campionato

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo

Other / Sonstiges  
Autre / Altro

No Card / Lic.  
No Lic. / Tess.

Time Keeper  
Chronométreur

Official scorer  
Marqueur

Referee 1  
Arbitre 1

Referee 2  
Arbitre 2

Tech. Director  
Directeur tech.

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

2 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

3 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

Overtime / Verl.  
Prol. / Sup.

Penalty /  
Rigori

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

COACH

COACH